



Не пакідайце ж мовы нашай беларускай, каб не ўмёрлі!  
ФРАНЦІШАК БАГУШЭВІЧ.

# наша СЛОВа.pdf



Першы год выдання

№ 13 30 сакавіка 2022 г.

## Без засевак вясна не пачнецца

У палі выйшлі і людзі, і тэхніка ўсіх сельгаспрадпрыемстваў Лідскага раёна. Іспыт на трываласць, у якім важны кожны пагодлівы дзень, пачаўся.

- Ва ўсе часы ў сельскіх жыхароў стаўленне да пачатку палявых работ было асаблівым, - адзначыла Вольга Троцкая, дырэктар Лідскага раённага цэнтра культуры і народнай творчасці, якая разам з фальклорным калектывам "Талер" прыехала павіншаваць беліцкіх аратых. - У кожнае дзеянне ўкладваўся асаблівы сэнс. Нездарма гаварылася: "Поле араць - не рукамі махаць".



Калі з любоўю пакласці збожжа ў зямлю, то колас вырасце высокім і наліўным. Таму лічылася, што земляробам трэба стварыць той асаблівы настрой, які будзе дапамагаць ім у нялёгкай працы. Па народнай традыцыі, засеўкі пачыналі пасля свята Звеставання і сеялі да 29 траўня. Сёння мы таксама правялі абраад. Засеўкі ў гаспадарках нашага раёна ўзялі старт, таму жадаем сельскім працаўнікам здароўя, і каб вырас добры ўраджай.

Надвор'е, як па замове, выдалася па-вясноваму сонечным і цёплым. У той дзень яно спрыяла пачатку палявых работ. На засеўкі ва ўрочышча "Сіні камень" сабраліся кіраўнік сельгаспрадпрыемства "Беліца-Агра" Віктар Сінкевіч, механізатары, прадстаўнікі духавенства і артысты.

Старшыня райвыканкама Сяргей Ложачнік павіншаваў аграрнікаў з пачаткам пасяўных работ, адзначыўшы, што сёлета вясновыя работы адрозніваюцца больш раннімі тэрмінамі сяўбы.



У той дзень у зямлю ўпалі першыя залатыя зерні будучага ўраджаю. На плошчы сто дзесяць гектараў беліцкія аграрнікі збіраліся сеяць авёс. Традыцыйна менавіта ён значыцца ў спісе палявых работ пад №1, бо адносіцца да паўнальнай холадаўстойлівых раслін, а для набракання і прарастання насенню трэба шмат вільгаці. Нездарма ж нашымі продкамі была складзена прымаўка: "Сей авёс у гразь - будзеш князь!"



Дабраславіў механізатарапі святар. Ён прачытаў малітву, здзейсніў чын абыходжання тэхнікі і памаліўся за тое, каб Бог дараў зямлі добры ўраджай.

У гэты дзень славілі сонца, якое даруе цяпло, зямлю, што нараджае ўраджай, і працавітых земляробаў. Варта адзначыць, што даўней засеўкі маглі праводзіць толькі дзеці і маладыя хлопцы ды мужчыны. Лічылася, што менавіта мужчынскі пачатак у здзяйсненні такога абрааду будзе спрыяць урадлівасці зямлі. У нашым выпадку першымі выйшлі ў поле дасведчаныя механізатары.

Паводле Вольгі Капцевіч.



# ХАТЫНЬ - СВЯТЫНЯ НАЦЫЯНАЛЬНАЙ ПАМЯЦІ

79 гадоў таму назад, у далёкім 1943 годзе, перастала існаваць беларуская вёска - Хатынь. Семдзесят дзесяць гадоў прашло з таго часу... Але людзі не забыліся тых, хто загінуў за нашу светлу будучыню. Жалобна і ўрачыста б'юць хатынскія званы, чарнеюць каміны спаленых хатынскіх хат. Зелянелеюць тры далікатныя бярозы - сімвал жыцця, а на месцы чацвёртай шугае полымя. Вечны агонь на зямлі Хатыні - гэта вечная памяць жывых, гэта гімн мужнасці і любові да Радзімы. Званы гучаць па рознаму, але Хатынскі набат чутны ва ўсім свеце. Тут могілкі ўсіх вёсак, спаленых у Беларусі ў часы Вялікай Айчыннай вайны...

Гэтаму журботнаму дню ў гісторыі беларускага народа бібліятэкары дзяржаўнай установы культуры "Лідская раённая бібліятэка імя Янкі Купалы" прысвяцілі цыкл мерапрыемстваў "Хатынь - святыня нацыянальной памяці", якія ўвайшлі ў бібліятэчны праект "Памяць аб мінулым для будучых пакаленняў". У ходзе мерапрыемстваў, прысвечаных трагедыі Хатыні, гучалі слова аб захаванні памяці і адказнасці беларусаў за мірную будучыню краіны.

Так, у філіяле "Лідская гарадская бібліятэка № 3" праішла гадзіна памяці "Хатынь - наша памяць і боль". Падчас размовы былі закрануты падзеі таго часу, якія адбыліся 22 сакавіка 1943 года. Юныя чытачы здейснілі віртуальную экспазіцыю ў мемарыяльны комплекс "Хатынь", а таксама пачулі аб ваенных падзеях, якія адбываліся на тэрыторыі Лідскага раёна ў вёсцы Леснікі. У завяршэнні мерапрыемства дзеці абмяняліся ўражаннямі аб пачутым.



У Лідской раённой бібліятэцы імя Янкі Купалы была прадстаўлена да ўвагі наведальнікаў кніжная выставка "Хатынь - гэта памяць сэрца". Гісторыя трагедыі беларускай вёскі, цалкам спаленай фашистамі, нікога не можа пакінуць абыякавым. Боль, смутак і памяць аб гэтай падзеі перададзены на выставе праз творы мастацкай літаратуры

і графікі.

22 сакавіка ў філіяле "Бярозаўская гарадская бібліятэка" ладзілася завочная экспазіцыя "Хатынь: сімвал вечнай памяці і смутку беларускага народа". Удзельнікамі паведамлі пра жудасную падзею Вялікай Айчыннай вайны, 79-годдзе якой мы адзначаем у сакавіку бягучага года, затым прысутныя праглядзелі і аблеркавалі дакументальны фільм "Каты Хатыні".

У мэтах выхавання пачуцця любові да сваёй Радзімы, адказнасці за сучаснасць і будучыню краіны ў філіяле "Лідская гарадская бібліятэка № 4" адбылася інфармацыйна-выхаваўчая гадзіна "Дзень Хатынскай трагедыі". Хвілінай маўчання ўдзельнікі мерапрыемства ўшанавалі памяць нявінна загінуўшых мірных жыхароў Хатыні і іншых вёсак Беларусі, цалкам спаленых фашистскімі акупантамі.

У філіяле "Лідская гарадская бібліятэка № 2" праішоў інфармацыйная гадзіна "По кім звонць званы Хатыні". Гэтае мерапрыемства - даніна памяці кожнаму трэцяму беларусу, які загінуў у гады Вялікай Айчыннай вайны. Размова вялася аб трагедыі генацыду беларускага народа. Цікава было школьнікам убачыць ваенныя рэліквіі, франтавыя фотаздымкі, якія выкарыстоўваліся ў якасці дадатковага матэрыялу. Таксама падчас інфармацыйнай гадзіны наведальнікі пазнаёміліся з выставай, прымеркаванай да Года гістарычнай памяці.



Выставу-напамін "Званы Хатыні" падрыхтавалі супрацоўнікі філіяла "Лідская гарадская бібліятэка № 6 імя Валянціна Таўлая".

Беларусам ніколі не забудуцца страшныя старонкі гісторыі Вялікай Айчыннай вайны, а пакуль жывая памяць пра той страшны час - будзе жывы і беларускі народ.

Загадчык аддзела бібліятэчнага  
маркетынгу ДУК "Лідская раённая  
бібліятэка імя Янкі Купалы"  
Дар'я Марцінкевіч.



## БЫЦЬ ПІСЬМЕННІКАМ І ГРАМАДЗЯНІНАМ

22 сакавіка ў Нацыянальнай бібліятэцы Беларусі адбыўся ХХV з'езд Саюза пісьменнікаў Беларусі. Падчас юбілейнага форуму ўдзельнікі не толькі абмеркавалі пытанні, звязаныя з сучасным літаратурным працэсам нашай краіны, але шляхам галасавання абрали новага старшыню саюза. На мерапрыемстве прысутнічала 197 дэлегатаў, якія прадстаўлялі пісьменніцкія суполкі ўсіх абласцей Беларусі. Спікеры форуму выказвалі свае прапановы, звязаныя з папулярызацыяй літаратуры і развіццём грамадскай самасвядомасці.

Намеснік кіраўніка Адміністрацыі Прэзідэнта Ігар Луцкі падчас адкрыцця форуму зачытала зварот кіраўніка краіны да ўдзельнікаў пісьменніцкага з'езда. У ім Прэзідэнт адзначыў, што найлепшыя ўзоры класічных твораў, праўдзівае, натхнёнае слова сучаснага пісьменніка сталі здабыткам культурнай спадчыны Беларусі. "Ідучы ад праўды жыцця, вы сваім талентам і актыўнай пазіцыяй самааддана служыце Радзіме, замацоўваеце пазіцыі беларусаў як высокакультурнай нацыі", - падкрэсліў Аляксандр Лукашэнка.

Кіраўнік дзяржавы выказаў упэўненасць, што з'езд СПБ вызначыць новыя магістральныя шляхі развіцця беларускай літаратуры, будзе садзейнічаць далейшаму ўмацаванню высокіх маральных ідэалаў і традыцыйных каштоўнасцяў, якія з'яўляюцца асновай духоўнай бяспекі грамадства.

Ад сябе Ігар Луцкі дадаў, што неабходна шукаць новыя шляхі дзеля развіцця літаратуры. Намеснік кіраўніка Адміністрацыі Прэзідэнта пропанаваў членам Саюза пісьменнікаў Беларусі ўзяць шэфства над студэнцкім літаратурнымі аўяднаннямі, адрадзіць літаратурныя калонкі ў рэгіянальных газетах і часопісах, а таксама больш актыўна інтэграваць сваю творчасць у сацыяльныя сеткі:

- Слова пісьменніка, разумная і цікавая кніга - гэта надзейная апора і важны духоўны складнік грамадства. Менавіта таму Саюз пісьменнікаў Беларусі - перадавы ідэалагічны агрэгат нашай дзяржавы. Мастацтва і літаратура ў прыватнасці здольныя найбольш востра і выразна агалаць сацыяльныя праблемы грамадства, паказваючы шлях вылячэння, прымушаючы звяртаць погляды ўнутр сябе, - адзначыў Ігар Луцкі.

Міністр інфарматыцы Уладзімір Пярцоў нагадаў, што форум адбываецца ў Год гісторычнай памяці, гэта абавязвае літаратарапаў змагацца ў сваіх творах за гісторычную праіду.

Мікалай Чаргінец, які займаў пасаду старшыні Саюза пісьменнікаў Беларусі з 2005 года, звярнуўся да сяброў саюза з просьбай больш не вылучаць яго кандыдатуру:

- Шаноўныя сябры, я гатовы сустракацца з вамі і

далей, абмяркоўваць пытанні літаратуры. А зараз прашу падтрымаць маю прапанову - прыняць на маё месца чалавека, які стаяў каля вытокаў нашай арганізацыі, разам з ім мы стваралі гэты саюз. Ён заўсёды быў уважлівы да працы Саюза пісьменнікаў Беларусі.

У выніку галасавання ўдзельнікаў з'езда Алесь Карлюкевіч, дырэктар - галоўны рэдактар рэдакцыйна-выдавецкай установы "Выдавецкі дом "Звязда", заняў пасаду старшыні Саюза пісьменнікаў Беларусі. У якасці падзякі за плённую працу дэлегаты абрали Мікалая Чаргінца на пасаду ганаровага старшыні Саюза пісьменнікаў Беларусі.



- Я ўдзячны за аказаны мне давер узначаліць пісьменніцкую арганізацыю краіны. Першыя слова асабістай павагі Мікалаю Чаргінцу - за вашую дзейнасць, пазіцыю, якая вылілася ў кансалідацыю пісьменніцкай грамадскасці, пачынаючы з 2005 года, - сказаў Алесь Карлюкевіч. - Час паказвае, што зараз пісьменнікі як ніколі не толькі інжынеры чалавечых душ, але і салдаты слова. Таксама час патрабуе дадаць эвалюцыйным зменам новыя хуткасці. Сапраўды, не хапае публіцыстыкі. І, разам з тым, уражваюць прыклады, калі ў літаратуру ўвогуле прыходзяць журналісты грамадска-палітычных медіяў. Сёння Саюз пісьменнікаў Беларусі складаецца з прадстаўнікоў розных куткоў краіны - пэўна ж, у Год гісторычнай памяці менавіта рэгіёны стануть генератарамі новых творчых мастацкіх ініцыятыў.

**Арына КАРПОВІЧ.**  
**Звязда.**



## Ці хутка пачуем у Лідзе: "Вам панцак з шальбабонам альбо груцу з вяршкамі?"

Нядайна ў сталоўцы, што ў 13-павярховіку ля замка, раздатчыца ежы прапанавала мне на другое адразу трэй стравы: пярлоўку, грэчку і бульбяное пюэрэ. Пры гэтым міла ўсміхнулася (абслугоўванне, як і якасць харчавання, там на даволі высокім узроўні) і тактойна запыталася: "Ну что, выбрали?"

- А як жа! - таксама як мага ветлівей усклікнуў я, але па-беларуску. - Мне, калі ласка, двайную порцию панцаку з поліўкай!

Кабета, напэўна, падумала, што гэта жарт, а калі даведалася, што панцак і ёсьць не што іншае, як пярлоўка, шчыра разрагаталася і нават паклала смачнай кашы ў маю талерку больш, чым іншым.

Слова "пярлоўка" ў беларускім тлумачальным слоўніку сапраўды адсутнічае, ды і ў вёсцы калісці, наколькі памятаеца, ўсе казалі "панцак" ды "панцак". Калі гэта быў суп, то яго маглі называць праста крупнікам, калі каша - то груцай з вяршкамі. Праўда, не з тымі, што з малака, а з мясной падліўкай (дарэчы, па-беларуску зручней сказаць "з поліўкай").

Цікава, што паход у трэстайскую сталоўку (яе яшчэ называюць і так, бо знаходзіцца яна ў будынку будгрэста №19) не толькі дазволіў мне смачна паесці, але і абудзіў шэраг цікавых успамінаў. Вось адзін з іх.

У маёй любімай газете "Звязда" (а яна, дарэчы, з'яўляецца адзінай сярод штодзённых рэспубліканскіх газет, якая выходзіць цалкам на беларускай мове) працуе вядомая журналістка і пісьменніца, вядоўца такіх цікавых рубрык, як "Алё, народ на провадзе!", "Што людзі пішуць", "З людзьмі сам-насам", "Простая мова" і іншых, аўтарка некалькіх цікавых кніжак у жанры кароткай мініяцюры і нон-фікшн, што расшыфруваеца як навыдуманыя жыццёвые абрэзкі, Валянціна Доўнар. Дык вось, не так



даўно яна ў аглядзе чытацкай пошты выказала думку, якая зачапіла мяне, як кажуць, за жывое.

Мяркуйце самі. Адна жанчына (не так важна, хто і адкуль), разважае журналістка са "Звязды", напісала, што неяк праз іх вёску празджалі байкеры і адзін з іх у вясковай краме досыць доўга выбіраў цукеркі, ды яшчэ і наракаў. Не, зусім не на смак, а на тое, што назвы даюцца па-руску. А яму, госцю нашай краіны, хацелася б завезці ў свой Піцер менавіта з адметнымі - беларускімі. Каб дочкам малым расказаць пра наш край, яго землі-дарогі і прыгожую мову...

"Якой, на вялікі жаль, амаль не бачыш не толькі на абгортках цукерак, але і на пакунках з іншымі прадуктамі, на іх цэнніках, - дадаваў у падтрымку ўжо іншы чытач. - А яно ж добра было б, каб назвы даваліся не толькі па-руску. Такім чынам, купляючы іх, спажываючы, людзі Беларусі не забываліся б - ведалі, што такое вяндліна, вяршкі, цыбуля, цукар, ялавічына, не блыталі б гарбузы з кавунамі"...

"Дзякую за тое, што вынеслі на старонкі газеты гэтыя нашы родныя, ды, на жаль, амаль паўзабы-

тыя слова", - праз нейкі час прачыталі ў іншым лісце, з іншага кутка краіны.

- Гэта - хіба адзін "ланцужок" як сведчанне таго, што думка, выкананая адным чалавекам, знаходзіць водгук у іншых, - працягвае адмысловыя разважанні вядомая журналістка і пісьменніца. - Прычым не толькі на словах: не-не ды і з'яўляюцца на прылаўках тавары, дзе ўся інфармацыя падаецца па-беларуску. І не чуваць, дзякую Богу, каб гэтаму хоць что абураўся. Ва ўсякім разе, у нашай пошце лістоў на падобную тэму ў гэтым стагоддзі, здаецца, не было.

"Смех смехам, а груца з вяршкамі, панцак - гэта сапраўды вельмі карысна і смачна. Пакаштуйце і пароўнайце - згадзіцеся: пярлоўка (Васіль Быкаў, дарэчы, гэта слова ўжываў) - трохі не тое", - падводзіць вынікі свайго аповеду Валянціна Доўнар і мае рацюю. Бо аднімі цэтлікамі са словамі "Купляйце беларускае" сапраўды нічога не зменіш, пакуль той жа панцак з магазінах будзе значыцца як пярлоўка.

"Але пры чым тут панцак з шальбабонам?" - спытае чытач і будзе мець рацюю, бо менавіта гэтыя загадковыя слова вынесены ў загаловак.



Я і сам доўга корпаўся ў сваім слоўнікам "загашніку", пакуль не даўмеўся, што сакавітае слоўца "шальбабон" з'яўляецца забыткам старожытнабеларускай мовы, якая на працягу некалькіх стагоддзяў была дзяржаўнай у Вялікім Княстве Літоўскім, Рускім і Жамойцкім (не блытаць з цяперашнім Літвой). Прыкладна ў той час, калі Вялікі князь Гедымін ставіў наш Лідскі замак, шальбабонам называлі звычайнную фасолю, якая і ў наш час карыстаецца вялікай папулярнасцю ў працавітых дачніках.

### Жарсці па каштарысе

У зыходных звестках, якія друкуюцца на апошнія старонцы, газета "Звязда" значыцца як "Беларуская газета", а на першай паласе ў тым месцы, дзе калісьці змяшчаўся заклік "Пралетарі ўсіх краін, ўяднайцеся!", яшчэ і пазначана: "Родная газета на роднай мове". З вялікай асалодаю гартаю кожны яе нумар, як, дарэчы, і рускамоўнае перыядычнае выданне "СБ. Беларусь сегодня", ды і многія іншыя рэспубліканскія газеты і часопісы, і радуюся творчым поспехам сваіх старэйшых па рангу калег па журналісцкім цэху. Як, напрыклад, поспехам Валянціны Доўнар з беларускамоўнай "Звязды". У адной з падборак, "Алё, народ на провадзе! або Вясёлыя і праўдзівія гісторыі з жыцця чытачоў "Звязды", якую вядзе Валянціна, маю ўвагу не мог не прыцягнуць невялічкі абрэзок, дзе з непадобленым гумарам апавядаваецца аб праблемах ужывання беларускай мовы ў паўсядзённым жыцці, даславы ў рэдакцыю Лявонам Перагудам. Не магу не падзяліцца прачытаным з чытачамі:

"Даўным-даўно гэта было... Кіраўнік адной з жыллёва-камунальных установ у нейкую зусім не цудоўную раніцу атрымаў з выканкам афіцыйную паперу на беларускай мове. У ёй разам са звыклым "палешыць", "забяспечыць" ды "наладзіць кантроль" змяшчаўся пункт, які ледзьве не ўвёў у ступар. Там было прадпісаны падрыхтаваць для ўзгаднення і зацвярджэння план

работ на будучы год і... каштарыс.

Беларускай мовай дырэктар валодаў трошкі лепш, чым японскай, якой ён не валодаў зусім, таму слова "каштарыс" паўсталі перад ім упершыню і літаральна загнала ў кут. Ніякіх камп'ютараў з Гугламі тады яшчэ не было, так што дырэктару прыйшлося адключыць усе тэлефоны і паглыбіцца ў пакутлівы раздум на тэму "Што рабіць?". Звярнуцца па тлумачэнне да вышэйшага начальнства азначала б засведчыць сваю неадукаванасць (з усімі адсюль наступствамі), спытаць пераклад у падначаленых - падарваць асабісты аўтарытэт.

Па селектары патурбаваў сакратарку.

- Восем літар! - тут жа адрэагавала Света. - Пераклад можна знайсці ў слоўніку!..

Аднак трэба было знайсці сам слоўнік. А таму дзяўчына, заціснуўшы ў кулачок чырвонец, рушыла ў паход па крамах і кнігарнях. Куды канкрэтна яна хадзіла, гісторыя замоўчавае, але назад вярнулася гадзіны праз дзве і з тым самым чырвонцам: слоўнікаў нідзе не было.

Пасля абеду дырэктар сабраў намеснікаў і галоўных спецыялістаў, аднак што такое каштарыс, не ведалі і яны. Праўда, галоўны інжынер успомніў, што іх кафравічка родам з-пад Лагойска і вучылася ў беларускамоўнай школе.

Жанчына, якую запрасілі ў шаноўную кампанію, спехам патлумачыла, што каштаваць адзначае "пробовать на вкус", а рыса - гэта "чёрта" (напрыклад, "чёрта харктера")...

Пасля такога тлумачэння "справа" з каштарысам пацямнела яшчэ больш, і дырэктару ўжэ нічога не заставалася, як "распусciць" нараду: усіх і кожнага нацэліць на пошуки яснасці. Ім жа, гэтым пошукам, ён заняўся і сам.

Праўда, праблема зникла гэта жа раптоўна, як і з'явілася: у кантору патэлефанаваў загадчык аддзела гарвыканкама і пацікавіўся: "Как обстоят дела с планом и сметой?"

- С ка-кой Светой? - перапытаў ледзь жывы ад страху дырэктар, падумаўшы, што нейкай падла ўсё ж данесла пра яго неформальная адносіны з сакратаркай.

- Да со сметой расходов - каштарысам. Ты што, гэтага слова не ведаў?

- Ну, не тое... - скінуўшы камень з души, зацягнуў дырэктар.

- А я - ведаў, - сам сябе пахваліў той начальнік і павучальна дадаў: - А табе, выходзіць, трэба яшчэ мову падцягваць - на курсы запісацца, беларускія кніжкі пачытаць. А калі не пад сілу, то пачынай з часопісаў і газет.

І дырэктар, вядома ж, пачаў, раз начальнства сказала.

...Дарэчы, яшчэ пра каштарыс. У тая ж часы ў адным будаўнічым упраўленні мянялі шыльды на дзвярах. Зняўшы старую з надпісам "Інженер-сметчик", мастак пачаў пісаць новую - "Інжынер-каштарыс-нік". Апошняе слова ці то не змяшчалася, ці то здалося задоўгім. І ён скарціў, пасля чаго на дзвярах з'явілася шыльда "Інжынер-каштарык"...

Гэту мянушку спецыяліст пранасіў да выхаду на пенсію. І добра, што жыў не ў вёсцы: там яшчэ і дзецям мог бы перадаць...

P.S. Шаноўныя чытачы, аматары роднага слоўца, як дарослыя, так і школьнікі! Шчыра заклікаю ўсіх вас прыняць актыўны ўдзел у нашым чарговым моўным конкурсі і даслаць у рэдакцыю "Лідскай газеты" свой невялічкі (мо, кур'ёзы, а можна і сур'ёзы) аповед пра беларускую мову. Успомніце які-небудзь цікавы выпадак або проста выкажыце сваё замілаванне матчыным словам хоць прозай, хоць вершам, абы гэта было праўдзіва і шчыра - ад самага сэрца. І па старайцесе не цягнуць, а зрабіць гэта на працягу аднаго тыдня.

Як заўсёды, пераможцы будуть адзначаны ганаровымі дыпломамі і прызамі.

Тадэвуш Чарнавус,  
*lidanews.*



*Дом Таўлай запрашае*

## Пабылі ў ролі маленькага Валі і жвавых верабейчыкаў

"Вераб'іная прaCTOra" - выстаўка, якая адкрылася паўтара месяца назад у сценах Дома паэта Валянціна Таўлай Лідскага гістарычна-мас-тацкага музея, - днімі стала прасторай для цікавага і пазнавальнага занятка з дзецьмі: на базе выстаўкі адбылася прэзентацыя музейна-інтэрактыўнага занятка для дзяцей "Вядзе рэй верабей". Удзельнікамі першага такога занятка сталі вучні 2 "A" класа гімназіі № 1 горада Ліды.

Спачатку дзеці наведалі мема-рыяльны пакой Валянціна Таўлай, з вуснаў арганізатора занятка, куратора Дома Таўлай Алеся Хітруна даведаліся аб "лідскім" перыядзе жыцця паэта, аб гісторыі дома, у якім ён жыў у гэты перыяд.

Затым школьнікі перайшлі ў памяшканне выстаўкі "Вераб'іная прaCTOra", прысвечанай 100-годдзю першага верша Валянціна Таўлай - "Верабейкі", азнаёміліся з багатай калекцыяй прадметаў і матэрыялаў на "вераб'іную" тэму, сабранай на працягу года з дапамогай жыхароў горада і некаторых адукацыйных устаноў. У калекцыі - карціны, малюнкі, вырабы з прыроднага матэрыялу, кнігі для дзяцей, у якіх згадваецца вербей.

З дапамогай Алеся Хітруна дзеці як бы перанесліся на сто гадоў назад, у 1922 год, калі восьмігадовы Валя Таўлай, іх равеснік, напісаў свой першы верш, азнаёміліся з успамі-



намі паэта аб перыядзе вучобы ў Лідзе, у школе, якая знаходзілася за паўночным бокам Лідскага замка, пачулі сам верш "Верабейкі". А яшчэ маленькія гімназісты даведаліся, што ў

Баранавічах, на радзіме Валянціна Таўлай, устаноўлены адзіны ў Беларусі помнік вераб'ю (аўтар помніка - скульптар Станіслаў Цалюк).

Дзеці мелі магчымасць сфата-графавацца ў фотазоне выстаўкі,



быццам бы трапіўшы ў куточак прыроды з птушкамі, галоўная з якіх, вядома ж, верабей; самі пабыць у ролі жвавых верабейчыкаў, надзеўшы какошнікі ў выглядзе галавы вераб'я; прымераць на сябе доўгую кашулю навыпуск (у падобнай кашулі, згодна з успамінамі, хадзіў у школу Валя Таўлай).

Школьнікі разам выканалі пад музыку песню "Верабейка атрымаў капейку" (каб "задобрыць вераб'я"),





па падрыхтаваных эскізах намалявалі алоўкамі прыгожых вераб'ёў, склалі з "рассыпанных ветрам" слоў верш "Верабейкі", праз гульню "Чароўны чаравічак" успомнілі прыказкі, прымайкі, народныя прыкметы, у якіх згадваеца верабей.

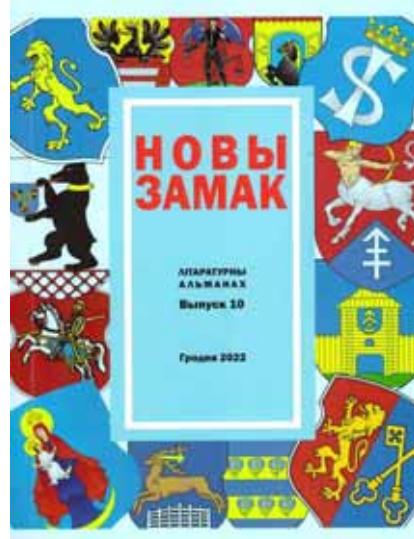
Кожны юны ўдзельнік занятка атрымаў на памяць медальёнчык з выявай вясёлага верабя.

- Мае вучні да гэтага часта на-  
ведвалі гістарычна-мастацкі музей, а  
у Доме Таўлая сёння пабывалі ўпер-  
шыню - дзеліцца ўражаннямі настаў-  
ніца 2 "А" класа гімназіі №1 Ала  
Ярмантовіч. - Дзесям тут, як і ў самім  
музеі, вельмі спадабалася. Занятак  
цикавы і пазнавальны, яго арганізатар  
Алесь Хітрун умее знайсці агульную  
мову з дзецьмі, зацікавіць іх. Хлопчыкі  
і дзяўчынкі даведаліся шмат новага аб  
вераб'ях, аб тым, якія карысныя гэтыя  
птушкі ў прыродзе, раз вераб'ю нават  
устаноўлены помнікі ў розных кутках  
свету. Шмат пачулі дзеці пра Валянціна  
Таўлая, пабылі ў образе Таўлая ў дзя-  
цінстве, дзякуючы чаму асобы паэта  
стала для іх яшчэ больш блізкай.

**Аляксей КРУПОВІЧ.**

## Дзясяты выпуск "Новага замка"

У Гародні свет пабачыў юбілейны, дзясяты выпуск літаратурнага альманаха "Новы замак", які рэдагуе гарадзенскі пісьменнік Янка Трацяк. Літаратурны альманах даволі разнастайны і цікавы. Ён адкрываеца паэтычнымі творамі Рычарда Бялячыца, Уладзіміра Васько, Міколы Канановіча, Мечыслава Курыловіча, Алы Нікіфорскай, Віктара Сазонава, Галіны Самойлы і Станіслава Судніка. Даволі багата ў альманаху прадстаўлена проза. З цікавасцю чытачы пра-  
чытаюць творы Анатоля Брусеўіча, Віктара Варанца, Валянціна Дубатоўкі, Міхася Зізюка, Паўла Каспяровіча, Янкі Трацяка, Уладзіміра Хільмановіча і іншых аўтараў. Драматургіяй парадуюць чытачоў п'еса-трагедыя ў адным акце "Стэфан Баторый, альбо Кароткі шлях" Віктара Варанца і сучасная камедыя-фантасмагорыя "Банкамат для пенсіянероў" Сяргея Чыгрына. З дакументальнай прозай у "Новым замку" выступілі Леанід Лаўрэнц, Альжбета Кеда і Сяргей Чыгрын. Пад рубрыкай "Спадчына" на-  
друкаваны творы Юркі Голуба і Яўгена Корвіна. А сатыру і гумар пра-  
панавалі пісьменнікі Іван Буднік, Уладзімір Васько, Янка Трацяк і Уладзімір Хільмановіч. Ёсць у альманаху і дзіцячая літаратура. Міхася Зізюк напісаў апавяданне "Як шыпшина родну зямлю бараніла" і казку "Вызваленне з палону", а Сяргей Чы-



грын - падборку новых вершаў для юных чытачоў. Да 75-годдзя з дня нараджэння гарадзенскага паэта Юркі Голуба, якога летасць раптоўна не стала, напісалі ўспаміны і вершы, яму прысвечаныя, Аляксей Пяткевіч, Валянцін Дубатоўка, Рычард Бялячыц і Мікола Канановіч. Ёсць у альманаху анататыі новых кніг пісьменнікаў Гарадзеншчыны, хроніка літаратурных падзеяў 2021 года, і іншыя цікавыя матэрыялы. Першая презентацыя новага выпуску "Новага замка" ўжо адбылася ў Гародні, наступная - 9 красавіка ў Лідзе, а потым у іншых гарадах Гарадзеншчыны.

**Барыс Баль.**

## Абласны адкрыты конкурс імя К. Горскага праходзіць у Лідзе 29 і 30 сакавіка

Лідскі дзяржаўны музычны каледж у чарговы раз прымае ўдзельнікаў адкрытага абласнога конкурсу імя К. Горскага.

Музычнае змаганне пра-  
ходзіць у намінацыях: "Фартэпі-  
яна", "Ансамблевае выкананне  
(фартэпіянны ансамбль)", "Соль-  
ныя спевы (народныя, акадэміч-  
ныя)" і "Ансамблевае выкананне  
(вакальны ансамбль, фальклорны  
ансамбль)".

*lida.news.*





## "Не слабо па-лідску"

### Лідзянка, у руках якой ганчарны круг творыць цуды, дзеліцца сакрэтамі старажытнага рамяства

Ёсць нешта магічнае ў гэтым рамястве: гліна, нібы жывая істота, у руках майстра згодна мяняе сваю форму, кручэнне круга зачароўвае, гіпнатаизуе, адкрываючи партал у свет мінулага і адносячы нас на сотні і тысячи гадоў назад. Ганчарнае рамяство лічыцца адным з найстараражытнейшых, і ў кожнага народа свая гісторыя яго развіцця.

Сёння сакрэтамі працы за ганчарным кругам валодаюць адзінкі. Скептык, вядома, тут запярэчыць: наўшта вынаходзіць кола?! Вытворчасць посуду даўно набыла прымесловыя маштабы, і ў сучасных крамах ён - на любы густ. І... не будзе мець працы! Вырабаў ручной працы, у якія ўкладзена часцінка душы мастака, на гандлёвых паліцах вы не знайдзець, як бы широка ні быў прадстаўлены асартымент!

Затое ў сувенірнай краме, што працуе пры аддзеле рамёстваў і традыцыйнай культуры ДУ "Лідскі раённы цэнтр культуры і народнай творчасці", працы мясцовых майстроў па кераміцы і ганчарстве прадстаўлены на любы густ. Бываючы ў нашым го-



радзе, турысты ахвотна набываюць керамічныя сувеніры на памяць і вязуць у розныя краіны зараджаныя дадатнай энергетыкай "кавалачкі" Лідчыны.

#### Днём вучыла, а па начах малявала

Адзін з аўтараў прадстаўленаў прац - Алена Міхайлаўна Свідэрская, майстар па кераміцы і ганчарстве аддзела рамёстваў і традыцыйнай культуры. У дапамогу прыроднаму таленту лідзянкі - прафесійная адукцыя: Алена Міхайлаўна - выпускніца мастацка-графічнага факультета Віцебскага дзяржаўнага педагогічнага

інстытута імя С.М. Кірава (цяпер Віцебскі дзяржаўны ўніверсітэт імя П.М. Машэрава).

Дваццаць гадоў Алена Свідэрская працеваала ў сярэдняй школе №12, што ў мікрараёне Індустрыйны, настаўнікам выяўленчага мастацтва, чарчэння і працоўнага навучання. Днём вяла ўрокі, вучыла дзяцей бачыць прыгажосць і быць крэатыўнымі, а па начах... малявала. Так ужо ўладкованы чалавек творчы, што не можа сабе дазволіць пражыць хоць дзень без занятку сваёй любімай спрэвай, каб не страціць майстэрства, натхненне.

Гадамі працевааць у такім рэ-





жыме было досыць складана, і аднойчы Алена Міхайлаўна вырашыла зрабіць выбар на карысць творчасці, пакінушы сваю педагогічную працоўную дзейнасць у мінульм.

У 2015 годзе лідзянка прыйшла працаўцаў у аддзел рамёстваў і традыцыйнай культуры.

### I швец, i жнец, i на дудзе ігрэц

- Калектыву у аддзеле рамёстваў падабраўся вельмі творчы, - у гутарцы з журналістам "Лідскай газеты" адзначае Алена Міхайлаўна. - Гэта ліндзі, у добрым сэнсе слова "апантаныя" захаваннем традыцый беларускай народнай культуры. Тут кожны супрацоўнік - прафесіянал, майстар сваёй справы.

Узаемадзейнне - яшчэ адна хакяцэрная рыса аддзела рамёстваў і традыцыйнай культуры. Працы майстроў, якія нязменна высока ацэньваюцца на мерапрыемствах абласно-га, рэспубліканскага і міжнароднага ўзроўняў, часцяком калектыўныя і спалучаюць у сабе адразу некалькі тэхнік: кераміку, размалёўку, ткацтва, інкрустацыю і пляценне з саломкі. У прызнанні ж заслуг аднаго з супрацоўнікаў ёсьць агульная заслуга.

Зрэшты, у аддзеле рамёстваў і традыцыйнай культуры кожны - і швец, і жнец, і на дудзе ігрэц! Да прыкладу, Алена Свідэрская не толькі займаецца ганчарствам і керамікай, дае майстар-класы і вядзе курсы, але і бярэ ўдзел у вырабе персанажаў для народнага аматарскага лялечнага тэатра "Батлейка", выконвае замовы на выраб падарункаў і прызоў для конкурсаў, юбілеяў і іншых мерапрыемстваў.

А яшчэ Алена Міхайлаўна

үваходзіць у склад народнай фальклорнай групы "Талер", якой праводзіцца вялікая праца па адрадженні і захаванні фальклору. Калектыву пад сілу ўсё: песні, абрацы, гульнявыя праграмы і нават майстар-класы па навучанні традыцыйным танцам.

### Кампугарны "горан"

Слова "ганчар" паходзіць ад слова "горан" - так зваліся печы для абпалу, якія ў мінульым рамеснікі абсталёўвалі прама ў зямлі. Першапачатковая майстроў клікалі "горнчарамі", але з часам са слова выпала літара "эр", якая абцяжарвае вымаўленне, і атрымаўся спрошчаны сучасны варыянт - "ганчар".

- Для таго каб гліна не праpusкала ваду, прызначаны для што-дзённага выкарыстання посуд пасля абпалу ў печы малочылі, чарнілі або адварвалі, - распавядае Алена Міхайлаўна. - Таксама посуд глазуравалі. Але паколькі задавальненне гэтае не з танных, глазуру эканомілі, пакрываючы ёю толькі ўнутраную паверхню выраба.

У сучасных ганчароў у землянай печы няма неабходнасці: да іх паслуг - прафесійныя керамічныя печы, здольныя набіраць тэмпературу да 1500 градусаў па Цэльсіі. У цэнтр рамёстваў, які быў адкрыты ў год правядзення ў Лідзе рэспубліканскіх "Дажынак", у 2010 годзе, печ наўмылі вытворчасці Чэхіі, сучасную, з камптарным кіраваннем.

Праўда, пачаткоўцаў Алена Міхайлаўна папярэджвае: вынік абпалу заўсёды непрадказальны: выраб можа пакрыцца расколінамі або лопнучы. Так здараетца, калі гліна недастаткова старанна размята і ў ёй захоў-

ваюцца бурбалкі паветра. Таму, працуячы з гэтым прыродным матэрыялам, неабходна выконваць свае тэхнолагіі.

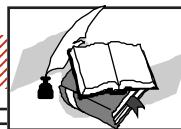
### Па сакрэце - па ўсім свеце

Трэба сказаць, што ганчарства заўсёды было справай сямейнай. Пакуль старэйшыя ўпраўляліся за ганчарным кругам, дзеці майстравалі з гліны цацкі і свістулькі. Сакрэты рамяства перадаваліся прадстаўнікам сямейнай дынастыі з пакалення ў пакаленне і старавінна хаваліся ад суседзяў. Перад тым як сесці за працу, дзвёры хаты зачыняліся: "ганчарыць" у прысутнасці пабочных было не прынята.

Як і іншыя майстры аддзела рамёстваў і традыцыйнай культуры, Алена Свідэрская, насупраць, ахвотна дзеліцца сваімі ведамі. Па серадах яна праводзіць курсы па кераміцы, якія наведвае і стары, і малады. Сярод тых, хто жадае навучыцца старажытнаму рамяству, не толькі лідзянне, але і жыхары суседніх раёнаў.

- Нягледзячы на адлегласць (а жывём мы ў Шчучынскім раёне), другі год прыезджаю ў Ліду на заняткі па кераміцы і ганчарстве, - распавядае Наталля Ціхавод. - Займаюся разам з сынам, яму цяпер 13 гадоў. Леанід асвойвае працу з ганчарным кругам, мне ж больш падабаецца лепка з гліны. Алена Міхайлаўна, як педагог са стажам, умеє даходліва тлумачыць і накіроўвае нас на праяву індывідуальных навыкаў ў сваіх працах. Канчатковы вынік творчага працэсу нязменна прыносіць задавальненне: адчуваеш пачуццё радасці ад усведамлення того, што ты трymаеш адзіны ў сваім родзе, зроблены ўласнымі рукамі выраб. Некалькі гадоў назад з Гародні мы пераехалі жыць у вёску, і дзякуючы заняткам у аддзеле рамёстваў і традыцыйнай культуры керамічныя працы (галоўным чынам гэта посуд і пано) надаюць нашаму жыллю непаўторны этнографічны каларыт.

**Лілея Лапішына,  
lidanews.**



## "ДА ВЫТОКАЎ ДУХОЎНАСЦІ І МАРАЛЬНАСЦІ ПРАЗ ПРАВАСЛАЎНУЮ КНІГУ"

З 22 па 24 сакавіка ў епархіяльной бібліятэцы пры Свята-Міхайлаўскім кафедральным саборы г. Ліды, якая дзейнічае пры філіяле "Лідская гарадская бібліятэка № 4" ДУК "Лідская раённая бібліятэка імя Янкі Купалы", быў рэалізаваны выставачны праект "Да вытокаў духоўнасці і маральнасці праз праваслаўную кнігу".

Дадзены праект прымеркаваны да значнай падзеі ў гістарычнай памяці нашага народа - да святкавання 1030-годдзя прысутнасці Праваслаўя на беларускай зямлі. Гэтаму знамянальному юбілею ў Беларускай Праваслаўнай Царкве прысвечаны ўесь 2022 год.

Арганізатарамі выставачнага праекта выступілі Лідская епархія Беларускага Экзархата Рускай Праваслаўнай Царквы, дзяржаўная ўстанова культуры "Лідская раённая бібліятэка імя Янкі Купалы" пры падтрымцы аддзелаў адукацыі і культуры Лідскага выкананічага камітэта.

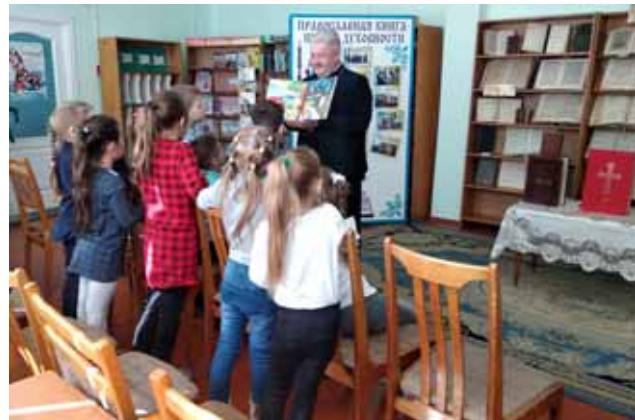
Экспазіція дэманстравала як старадрукаваную царкоўную літаратуру, так і змяшчала выданні права-слáўнай літаратуры сучаснай рэдакцыі.

Самы ўнікальны экспанат - "Мінея", адна з набажэнцкіх кніг, выдадзеная ў 1724 годзе. У наведальнікаў з'явілася магчымасць не толькі пабачыць рагытэт, але і дакрануцца да яго, пагартаць і адчуць дух таго часу. Не меншай увагі вартыя выданні XIX стагоддзя. Цікавасць уяўляюць кнігі не толькі па сваім унутраным напаўненні, але і па зневіні афармленні - вокладкі некоторых выданні з дрэва і абцягнуты скурай, а папера нават сёння пахне ладанам і воскам. Усе прадстаўленыя старадрукі захоўваюцца ў сучасных лідскіх храмах. Некаторыя і па сённяшні дзень выкарыстоўваюцца падчас набажэнстваў.

У сучасных кніжных выданнях, прадстаўленых на выставе, адлюстраваны шлях беларускай праваслаўнай царквы, гісторыя і лёс яе храмаў і святынь. Экспанаваліся жыцці вялікіх беларускіх падзвіжнікаў і святых. Гэта частка выставы стала свайго роду візіткай епархіяльной бібліятэki пры Свята-Міхайлаўскім кафедральным саборы г. Ліды. Яе фонд налічвае больш за 2,5 тысяч экзэмпляраў. Чытач можа знайсці літаратуру духоўнай накіраванасці на любы густ і ўзорст.

- Праз друкаванае слова чалавек далучаеца да духоўнай мудрасці, - адзначае сакратар Лідской епархii, куратар епархіяльной бібліятэki протаіерэй Максім Цыгель. - Таму асноўная мэта выставачнага праекту - паказаць прыгажосць праваслаўнай кнігі, прывіць цікавасць да чытання і ўвогуле да кнігі. Ніколі не пакідайце кнігу і рабіце правільны выбор літаратуры, якую берыце ў рукі, дзеля якой адчыняеце сваё сэрца.

Працягам выставы сталі сустрэчы духовенства Лідской епархii з навучэнцамі дзяржаўных установ адукацыі г. Ліды. Святары кампетэнтна, цікава і ў той жа час вельмі даступна распавядалі дзесяцям пра гісторию



праваслаўя на беларускіх землях, пра ролю Царквы ў стаўленні і развіцці нашай дзяржавы, пра неабходнасць захавання памяці пра мінулае сваёй Айчыны, пра выхаванне беражлівых адносінаў да духоўнай і культурнай спадчыны беларускага народа. Дзеці змаглі адкрыць для сябе шмат новага і цікавага, а таксама атрымаць адказы на хвалючыя пытанні.

Мы спадзяємся, што выставачны праект не толькі знайшоў сваіх прыхільнікаў, але і выканаў галоўную мэту - фарміраванне духоўна-маральных каштоўнасцей у падрастаючага пакалення. А што можа паслужыць для гэтага лепшым падмуркам, чым праваслаўныя традыцыі беларускага народа, якія выкрышталізоўваліся на працягу стагоддзяў?

Загадчык аддзела бібліятэчнага  
маркетынгу ДУК "Лідская раённая  
бібліятэка імя Янкі Купалы"  
*Дар'я Марцінкевіч.*

Фота № 1: Святар Уладзмір Яроміч і навучэнцы 1 класа ДУА "Гімназія № 1 г. Ліды";

Фота № 2: Святар Уладзмір Яроміч, настаўнік Анашкевіч Н.М. з 9 класам ДУА "СШ № 11 г. Ліды".



# З успамінаў д-ра Юльяна Цітыюса\*

(Працяг. Пачатак у папярэднім нумары.)

З кастрычніка ў прысутнасці цара адбылася цырымонія асвячэння Віленскага (Панарскага) тунэля. Выйшаўшы з вагона перад тунелем, цар падаў руку сп. Назімавай, а міністр камунікацый генерал-ад'ютант Чэўкін<sup>34</sup> графіні Шуазель і г. д. Мы прыйшлі праз ілюмінаванае падземелле, усярэдзіне якога стаяў алтар. Вясенняе сонца спаборнічала з французскай ілюмінацыяй (менавіта французы будавалі гэтую чыгунку), і праз гадзіну тунель адчынілі для грамадскасці. Гумор манарха таксама быў сонечны, не такі як учора падчас абеду ў палацы. Тады шэф жандараў князь Даўгарукаў сказаў губернскому маршалку Аляксандру Дамейку, які ўжо сыходзіў: "Прашу пачакаць, цар хоча вам нешта сказаць". Хутка разам з Даўгарукім цар выйшаў з кабінета і пачаў размову. Прайшло ўжо 32 гады пасля гэтага дня, у які Дамейка мне сам пра размову расказаў (пасля абеду быў гала-тэатр, дзе мы з маршалкам і сустрэліся), і я не могу ўжо шмат што ўспомніць. А потым я не здагадаўся вярнуцца з Дамейкам да гэтай тэмы. Але вось галоўныя слова Аляксандра II: "Я вамі незадаволены ... я вельмі незадаволены ... вы хоначе немагчымага. Скажыце ўсім ... хай ведаюць тут і ў Еўропе, што тут не Польшча ... Народ тут летувісы і беларусы ... Мой бацька ведаў легкадумнасць палякаў, а я вам паверыў".

Успамінаў пра тэатр у кастрычніку 1860 г. Не ведаў цар, чым вечарамі забаўляць сваіх гасцей-немцаў і ўзяў іх два разы з сабой у польскі тэатр. У адзін вечар давалася камедыя Эміля Аж'е<sup>35</sup> "Цыкута", у якой прыгожая, маладая актрыса з Варшавы Ванда Ляшчынская гравала ролю прыгожай нявольніцы і нейкі рускі вадэвіль са спевамі. У другі вечар давалі камедыю за спевамі і танцамі Малецкага: "Гарохавы вянец ці мазуры ў Кракаве". Аляксандр па-сапрайднаму адпачывала і глумчыў гасцям змест п'есы. Дырэктара і антрапрэнёра Шлягера цар паклікаў да сябе ў ложу, хваліў ўсё і падзякаваў Ляшчынскай і Анеце Пацэвіч за ігру. Першая праз год памерла ў Вільні ад сухотаў, другая пасля закрыцця віленскага тэатра, паехала ў Пецярбург, праз некага нагадала пра сябе цару ("тая, што была ў ружовай сукні") і атрымала падтрымку.

\* Пераклад і каментары Леаніда Лаўрэша.

<sup>34</sup> Чэўкін Канстанцін Уладзіміравіч (1803-1875), генерал ад інфантэрыі, генерал-ад'ютант. Сенатар, "главноуправляющий" шляхамі зносін і публічнымі будынкамі (1855-1862 гг.), старшыня камітэта па справах Царства Польскага (1872-1874 гг.). -Л. Л.

<sup>35</sup> Эміль Аж'е (1820-1889), французскі драматург. -Л. Л.

<sup>36</sup> Кіркор Адам Ганоры (1818 - 1886), гісторык, этнограф, археолаг, публіцыст, выдавец. У 1859 г. заснаваў уласную друкарню, якая выдала шмат навуковых і мастацкіх кніг. У 1859-1865 гг. на польскай і рускай мовах выдаваў і рэдагаваў газету "Kurier Wilenski" ("Віленскі вестнік"). -Л. Л.

<sup>37</sup> Уладзіслаў Сыракомля (Людвік Кандратовіч, 1823-1862), беларускі і польскі паэт, драматург, перакладчык, літаратурны крытык і краязнавец. -Л. Л.

<sup>38</sup> Мікалай Маліноўскі (1799-1865), гісторык, археограф, выдавец дакументаў па гісторыі Літвы і Польшчы. -Л. Л

Цар выехаў у Белавежу, а ў Варшаве яго чакала першая дэманстрацыя. Запахла нечым зусім не тэатральным ...

У Вільні стараннямі Назімава Адаму Кіркору<sup>36</sup> было дазволена з 1 студзеня 1860 г. выдаваць "Кур'ер Віленскі" на дзвюх мовах, але толькі афіцыйную частку ў перакладзе, частку палітычную і літаратурную - па-польску. Гэта газета выдавалася 5 гадоў, па 1865 г. Польская мова была выкінута з яе ў 1865 г. і не генерал-губернатарам, а рэдактарам "Маскоўскіх ведамасцей" Катковым, які ганіў такую талеранцыю.

## 3

**1861.** Год палітычных дэманстрацый.

**1862.** У чэрвені выехаў за мяжу, у Карабявец, Берлін, Франкфурт і Гейдэльберг, а адтуль у Парыж. Мог у верасні бясплатна паехаць на выставу ў Лондан, але мусіў вяртацца ў Вільню.

Атрымаў два лісты ад цяжка хворых сяброў, якія жадаюць бачыць мяне перад смерцю: ад арцыбіскупа-мітрапаліта Вацлава Жылінскага, майго пацыента на працягу 12 гадоў, па яго хваробе я рабіў кансіліюм з др. Райкоўскім, і ад Людвіка Кандратовіча<sup>37</sup>, якога лячыў разам з др. Станіславам Вікшэмскім. Вялебнага архіпастыра падлячылі. Ён вярнуўся ў сталіцу і жыў да красавіка 1863 г. Беднага, любімага вясковага лірніка ўратаваць не ўдалося. З жалобай ўсёй Вільні, у тым жа месяцы наш апошні (?) вялікі паэт назаўсёды закрыў вочы. Перад вынасам яго труны з дома (Бабацянскага, насупраць старажытнага каралеўскага млына, які ў той час яшчэ існаваў і быў зруйнаваны ў 1870 г.), старшыня Археалагічнай камісіі і Віленскага музея гр. Яўстах Тышкевіч і сівы гісторык Мікалай Маліноўскі<sup>38</sup> паклалі на скроні паэта лаўровы вянок. Пахавалі на Росах.

**1863.** 10 (22) студзеня выбух паўстання ў Каралеўстве. У Літве не хацелася ў гэта верыць. На пачатку лютага ў Вільню прыбылі палкі гвардыі ... Я скарыстаўся добрай прапановай суправаджаць хворую маладую даму за мяжу і пакінуў край. Генерал-губернатар Назімаў, які



кіраваў у Вільні да паловы 1863 г., хоць і меў загад з Пецярбурга больш не даваць замежных пашпартоў, але выпусціў нас у Еўропу. Выехаў на два месяцы. Вярнуўся праз два гады. Не жадаў бачыць зблізу паразы і знішчэння, крыві і круцельства, якія мела Літва, і таму адразу прыняў прапанову з'ехаць, бо ўбачыў у гэтым ласку лёсу.

.....

**1873.** Гэта была апошняя зіма для маёй найлюбімейшай маці. 6 красавіка яе чысцюктая душа пакінула гэтую юдоль плачу. Усім, што ёсць ува мне добра, я павінен быць удзячны ёй. [...]

З маладосці падтрымлівала адносіны з вяршкамі інтэлігэнцыі. Знакамітая прафесары віленскага ўніверсітэта і літаратурная моладзь часта да яе прыходзілі, чыталі свае творы ці прысвячалі свае кнігі. Было гэта паміж 1820-м і 1831-м гг.

Міцкевіча не памятаю, але імя яго было адным з першых, якое дзіцячая галава запомніла. У бібліятэчнай шафі маёй маці (з карэльская бярозы, са шклянымі дзвірмі), сярод іншых кніг было першае выданне, падараванае самім Адамам перад тым, як ён назаўсёды пакінуў Вільню (1824 г.). Гэтыя два томікі звярнулі ўвагу сямі- восьмігадовага хлопца. Пачаў учытвацца і, натуральна, не ўсё разумеў. Маці тлумачыла і расказала мне, што той, хто гэта напісаў, перад выездам на чужыну прынёс кнігі на памяць і папрасіў зрабіць пераплёт, што я меў тады чатыры гады, і ён узяў мяне на рукі і пацалаў. "А дзе зараз Міцкевіч?" - запытаяў. Адказала: "Сп. Маліноўскі (Мікалай, пазнейшы вучоны, гісторык), які разам з ім у нас бываў, учора сказаў, што ён у Москве". На гэтых томіках, таго даўно раскупленага выдання Завадскага ў Вільні, як і на ўсіх кнігах маці, яе дарагой рукой наклеена бірка: "З кніг Ганны Цітыюс".

Памятаю, як у 1829 г. сябар і ўніверсітэцкі калега Міцкевіча Мікалай Маліноўскі прывёз для маёй маці ў падарунак ад Міцкевіча з Пецярбурга толькі што выдадзеную там гістарычную паэму "Конрад Валенрод" з трymа малюнкамі, якія мне вельмі падабаліся, і дадаў,

што 15 мая Міцкевіч выехаў за мяжу.

Антона Гарэцкага<sup>39</sup>, любімага і дасціпнага бай-капісца (да 1831 г.) добра памятаю як частага госця ў нашым доме. Прафесар Лелявель вучыў маю маці гісторыі, і ў 1857 г., вясмыдзясяцігадовы стары, пачуўшы маё прозвішча, заплакаў.

Сябрамі бацькоў, а больш маці, былі яшчэ два высакародныя і вучоныя паэты: Ігнат Шыдлоўскі і Станіслаў Расалоўскі<sup>40</sup>, абодва былыя студэнты ўніверсітэта, памерлі: першы ў 1846 г. другі ў 1855 г.

Шыдлоўскі раней быў старшим прафесарам у гімназіі. Пасля смерці прафесара ўніверсітэта і рэдактара "Кур'ера Літоўскага" Яўзебія Славацкага, выкладаў польскую літаратуру і рыторыку. У 1818 г. Шыдлоўскі рэдагаваў "Тыгоднік Віленскі". Быў вядомы сваёй дасціпнай сатырай. З 1834 па 1843 г. выдаваў часопіс "Wizerunki i rostrzaszania naukowe". Казалі тады, што прычынай яго самотнасці і песімізму быў геніяльнае вяртанне праз паэзію Міцкевіча і паважаных старых класікаў і маладых рамантыкаў.

Неяк (у 1844 г.) мая маці папрасіла яго напісаць верш да сына ад яе імя, каб можна было памяціць яго ў альбом. "Добра, пані дабрадзейка, з задавальненнем, бо візіты да вашага сына з'яўляюцца паратункам для мяне і прыносяць больш карысці, чым кансультатацыі ўсяго факультэта". На раніцы прынёс наступны верш:

Страту бацькі ўшанаваў жалобай і слязымі\*  
Сёння можаш яго замяніць, стаўши чалавекам,  
Маці ў гадах і сёстры слабыя  
Тваёй з часам запрагнуць апекі.

Сыне мой! Ты ўжо да свету прыдатны,  
Нясеш хворым палёгкую, ратунак, пацеху,  
У шляхетнай прафесіі на многае здатны,  
Не спаткаюць цябе ні бяды, ні памехі.

Цноты бацькі наследуй, думай пра славу,  
Не адмоў дапамогі і ўбогім

<sup>39</sup> Гарэцкі Антоні (1787-1861), паэт; удзельнік напалеонаўскіх войнаў. Удзельнік таварыства шубраўцаў. Удзельнік паўстання 1830-1831 гг. З 1832 г. у эміграцыі. Гл: Лаўрэнт Леанід. Антоні Гарэцкі - забыты паэт // Ад Лідскіх муроў № 7. Ліда, 2011. С. 194-200. - Л. Л.

<sup>40</sup> Антоні Эдвард Адынец пісаў: "Шыдлоўскі і Расалоўскі - былі ў 1820 годзе карыфеямі паэзіі ў Вільні. Іх творы кожны месяц, калі не кожны тыдзень, паказваліся адны за другімі ў "Dzienniku", "Tygodniku" або ў "Wiadomosciach Brukowych". Праўда, рэдактары не плацілі ім за іх, але ўжо прынамсі не лічылі за ласку іх прымаць і друкаваць, як гэта звычайна рабілася адносна іншых прэтэндэнтаў на славу". Пра гэтых паэтаў гл: Адынец А. Э. Успаміны пра мінулася. Мінск, 2020. С. 100-102. - Л. Л.

\* Strate Ojca uczciwszy zaloba i lzami,  
Dzis zastapil Go mozesz, wyszedlszy na czleka,  
Matka w lata idaca, slabemi siostrami  
Twoja sie z czasem pewnie zaprzatnie opieka.

Synu moj! juz przydatnym zostales dla swiata  
Niesiesz cierpiacym ulge, pocieche, ratunek,  
W tak szlachetnym zawodzie przepedzajac lata  
Pewnam, ze cie nie spotka bieda ni frasunek.

Nasladuj cnoty Ojca, pracuj, mysl o slawie.  
Nie odmawiaj pomocy, gdy wezwie ubogi,  
Bog cie poblogoslawi, jak ja blogoslawie,  
Opatrznosc do fortuny ukaze ci drogi.

Kochaj bliznich! Szanujac i ludzi, i siebie.  
Niech twa dla wszystkich bedzie rowna dobroczynosc  
Cierpiacym najskwapiwiej nies pomoc w potrzebie,  
Jest to chrzescjanina prawego powinnosc  
Niech ja stwierdza krok kazdy, kazdy twoj uczynek,  
Chron w twem sercu ten Matki czuly upominek.



Бог цябе дабраславіць, як я дабраслаўлю,  
Асцярожнасць да шчасця пакажа дарогу.

Любі бліжніх! Шануй і людзей, і сябе,  
Хай роўнай для ўсіх будзе твая дабрачыннасць,  
Хворым няспі дапамогу ў патрэбе,  
Хрысціяніна кожнага ёсць то павіннасць,  
Хай яна вызначае твой кожны ўчынак,  
У сэрцы хавай гэты маці тваёй напамінак!

Прайшла палова стагоддзя ... І слёз выцекла не мала.  
Закончылася жыццё маці, якая запісала гэтыя слова ў альбом. Потым прынёс ён вершы да дачок. А праз год бедны самотнік памёр. Ён сам упісаў у маю кнігу для памятных запісаў некалькі імправізацый і сентэнцый польську і на лаціне. У гэтых вершах хваравітая мізантропія разам з рэдкім досціпам. Напрыклад:

Глянь, як ад людзей уцякае,\*  
Ужо схаваўся ў цемры глыбінях  
Чаму ж Тымон гэта чыніць?  
- Бо чалавека ён знае.

Атмасфера паэзіі тады, з 1810 па 1830 г. і далей, напаўняла Вільню. Шыдлоўскі і Расалоўскі рэпрэзентавалі дзве сучасныя плыні. Шыдлоўскі - халодны крытык, добра ведаў лацінскую і грэцкую мовы і трymаўся старажытных формаў, а ў рэформу Міцкевіча, у так званы рамантызм не верыў. Расалоўскі, гарачы энтузіаст, не крытык і не празаік, меў моцны творчы пачатак і, пачаўшы з перакладаў старых лацінскіх майстроў, закончыў Байранам і Мурам<sup>41</sup>. Уласных твораў пакінуў няшмат.

Расалоўскі быў доктарам медыцины, некалі адным з лепшых студэнтаў універсітэта і тытул доктара-паэта,

нададзены яму грамадскасцю, не зашкодзіў яго медыцынскай практицы.

Калі наша маці ў 1848 г. памяняла кватэру, бедны сп. Станіслаў быў вельмі хворы. Паправіўшыся, прыслалі вялікі торт, да якога быў пракладзены ліст з вершам:

Доўга ад вас адапхнёны\*\*  
І людзьмі прыгнабёны.  
Пры жыцці затрыманы воляй  
Святога наканавання,  
Пасля свайго вяртання  
Вітаю вас хлебам і соллю.  
І падзякаваўшы Богу,  
Стаю ля вашага парога.

Расалоўскі і Шыдлоўскі былі таксама і сябрамі Манюшкі, разам з Манюшкам мы іх абодвух і пахавалі. Потым над Віслай спачыў і аўтар "Галькі", а я, самотны, пакінуты старымі сябрамі, усё яшчэ блукаю над Віліяй ...

А ў канцы снежня хавалі двух сяброў, людзей светлых і папулярных у Вільні, шляхетнага доктара Станіслава Вікшэмскага і заслужанага выдаўца кніг Адама Завадскага<sup>42</sup>.

**1874.** У ліпені генерал-губернатар Патапаў<sup>43</sup> атрымаў пасаду шэфа жандараў, а на яго месца быў прызначаны генерал Альбядзінскі<sup>44</sup>. Амаль што шасцігадове кіраванне Патапава было справядлівым і чалавечным, але ні рускія, ні палякі не былі задаволены. Переход ад бясправяյ да панавання права быў не лёгкім.

"У Літве беззаконне і жахліва разбэшчаныя чыноўнікі" - сказаў манарх генералу, графу Баранаву<sup>45</sup>, калі ў 1866 г. пасылаў яго ў Вільню і дадаў: "Мураўёў і Каўфман<sup>46</sup> іх разбэсці". Хутка граф выправіў з нашага краю

\*Patrz jak od ludzi ucieka,  
Juz sie skryl w ciemnej jaskini.  
Dlaczego Tymon to czyni?  
- Niestety poznal czlowieka.  
<sup>41</sup> Томас Мур (1779-1852), англійскі паэт-рамантык. - Л. Л.  
\*\*Dlugo od Was oddalone  
I przez ludzi umorzony,  
M zatrzymany przy zyciu,  
Swietej Opatrznosci wola,  
Po swem napowrot przybylicu  
Wita Was z chlebem i sola  
I zlozywszy dzieki Bogu  
Staje dzis na Waszym progu.

<sup>42</sup> Завадскі Адам (1814-1875), віленскі выдавец. У 1846 г. выдавецтве Завадскага выйшла першая кніга В. Дуніна-Марцінкевіча "Сялянка". - Л. Л.

<sup>43</sup> Патапаў Аляксандр Львовіч (1818-1886), генерал-ад'ютант, на пачатку 1860-х гг. обер-паліцмайстар Масквы, начальнік штаба корпуса жандараў і кіраўнік III аддзялення. З 1864 г. памочнік віленскага генерал-губернатара, з 1868 г. генерал-губернатар. - Л. Л.

<sup>44</sup> Альбядзінскі Пётр Паўлавіч (1826-1883), генерал-ад'ютант, генерал-лейтэнант, віленскі генерал-губернатар у 1874-1880 гг. - Л. Л.

<sup>45</sup> Баранаў Эдуард Трафімавіч (1811-1884), генерал-ад'ютант, генерал-лейтэнант, віленскі генерал-губернатар у 1866-1868 гг. - Л. Л.

<sup>46</sup> Каўфман Канстанцін Пятровіч (1818-1882), генерал-маёр світы, з 1861 г. дырэктар канцылярыі Ваеннага міністэрства, у 1865-1867 генерал-губернатар Паўночна-Заходняга краю і камандуючы войскамі Віленскай вайсковай акругі. - Л. Л.



12 зверхуплівых "апосталаў" і "народнікаў". Але паколькі граф Баранаў заставаўся на пасадзе толькі паўтара года, руская прэса яго не заўважыла і за высылку ўсіх неспакойных элементаў накінулася на аднаго Патапава.

Як раней граф Баранаў цытаваў мне слова цара пра разбэшчанасць чыноўнікаў, так зараз генерал Патапаў мне іх паўтарыў і расказаў пра тое, як цар прагнে "прымірэння" і якім вымушаным крокам было призначэнне Мураёва, які нават ужо зняты з пасады, сам, замест Каўфмана, падпісаў загад ад 10 снежня 1865 г.<sup>47</sup>

Куратар Бацюшкай стаяў на чале інтрыгі супраць Патапава. Калі інтрыга не ўдалася і Бацюшкай у Вільні страціў пасаду, дык быў пераведзены ў Москву і там расказаў сваім сябрам Каткову і Аксакаву<sup>48</sup>, што Патапаў дзейнічае як зраднік і таму псуе і нішчыць векапомную працу Мураёва. Пасля гэтага пасыпаліся грамавыя артыкулы ў "Маскоўскіх Ведамасцях" пра тое, што Патапаў паланафіл, а яго кірауніцтва называлася "Патапаўшчына". У Пецярбургу непрыяцелем Патапава быў пісьменнік і малады прафесар Духоўнай акадэміі фанатык Каяловіч, які сам быў родам з Літвы.

Патапаў знайшоў толькі аднаго прыяцеля і давераную асобу ў праваслаўным архіепіскапе Макарыі, які заняў пасаду пасля Сямашкі. Новы архіепіскап не жадаў і больш не дапускаў гвалту, несправядлівасці і даносаў, а ва ўсіх сваіх прамовах заклікаў да міласці да блізкага і сам падаваў у гэтым добры прыклад.

У 1870 г. Патапаў хацеў скасаваць канtryбуцыю з маёнткаў, якімі валодалі католікі, але Камітэт міністраў згадзіўся толькі паменшыць гэты падатак на палову. У 1874 г. ён зноў паспрабаваў гэта зрабіць, але дарэмна, тое самае паўтарылася і ў наступнага губернатара Альбядзінскага у 1879 г. 10 ліпеня я быў на прыватным абедзе ў Патапава, назаўтра ён пакінуў Вільню, а я з сястрой праз некалькі дзён выехаў за мяжу.

**1876.** У Вене адбылася неспадзеўка. З Крыма прывезлі хворага на меланхолію шэфа жандараў Патапава, захварэў ён па дарозе у Лівадзію, куды ехаў разам з царом. На раніцы нехта стукаецца ў дзвёры. Кажу: "Негерайн", - і са здзіўленнем вітаю ў такі рannі час шаноўнага прафесара Лядэнсдорфа, які жыў за горадам. Расказвае, што да яго прыходзілі з гатэля каб *vis-a-vis* паразмаўляць пра толькі што прывезенага сюды генерала Патапава, я мушу яго ведаць і знаць пра яго гісторыю.

Разам пайшлі да пацьвята. Ён моцна спаў пасля шалёнай ночы. Мне расказалі важкія падрабязнікі падарожжа ў Крым. Перад самай Адэсай, на раніцы, адзін вагон сышоў з рээк. Цар Аляксандр, які ў гэты час мыўся, высакачыў з вагона і, як быццам, закрычаў: "Вось мае

жандары!". Жах, а адказнасць за гэта найбольш на Патапаве. З гэтай хвіліны стаў буйны, а калі ў Адэсе цар з усёй світай, пад гукі гімна, заходзіў на пароход, Патапаў укленчыў і пачаў жагнацца, пасля гэтага з ім здарыўся параксізм спазмаў. Зрабілі яму ванну, і гэта супакоіла хворага.

Праз два гады, вітаючыся са мной у Вільні, Патапаў сказаў: "Quelle effrayante responsabilité!"<sup>49</sup>. Першым ударам па яго нервах у Вільні была раптоўная смерць ад халеры жонкі ў 1871 г., якую ён моцна каҳаў і шанаваў. Тады прасіў у цара цалкам звольніць яго са службы, але атрымаў адказ: "Бяры прыклад з мяне, я страціў сына". Праз два месяцы нібы здаровы (але слабы і схільны на слёзы) вярнуўся ў Расію, але цураўся двара і свету.

Пасля майго віртання ў Вільню меў візіт дырэктара канцылярыі генерал-губернатара Рубцова, ён сказаў, што генерал-губернатар Альбядзінскі хocha ведаць пра хваробу Патапава. Быў у яго і падаў інфармацыю.

**1877.** Летам з сям'ёй у Варшаве. Хвіліны ў Варшаве былі б вельмі прыемнымі, каб не хвароба швагра Казіміра Пащкоўскага, які да хваробы быў заўсёды вясёлы і баўіўся разам з намі. Абедалі мы ў садзе гатэля Вікторыя а вечары праводзілі ў Летнім тэатры ў Саскім садзе. Аднаго разу давалі там камедыю Фрэдры "Пан Гэльдхаб". Пайшлі, каб нацешыцца непараўнальнай ігрой Жулкоўскага, якога Варшава гэтак слушна любіла. Досціп аўтара і ігра акцёра склаліся ў сапраўдны канцэрт. У Вільні, у маёй маладосці, бачыў некалькі добрых комікаў у гэтай ролі, але Жулкоўскі быў для яе створаны. [...]

Назаўтра, разам з мaim старым знаёмым і прыяцелем з Вільні Юзафам Сурэвічам, некалі знакамітым трагікам і рэжысёрам віленскай сцэны, выбраўся да Жулкоўскага ў госці. Прыняў нас вельмі гасцінна і быў рады пачуць, што я бачыў яго на сцэне ў 1835 г. Калі я даведаўся, што ён хварэе артыратам і пры гэтым зараз, у канцы лета, купаецца ў Вісле, а ўзімку на сцэне пад фрак не паддзявае вайнянага швэдара, запратэставаў. Ён з жывасцю адказаў: "Ніколі швэдараў не насіў!" А я: "Кожны чалавек вучыцца ўсё жыццё і ў канцы старэе. Каханы сп. Алойзы, вучыцесь быць старым!" Акцёр глыбока задумаўся і сказаў з павагай: "Як мудра доктар сказаў!" І паўтарыў для сябе: "Вучыся быць старым!"

Некалькі маіх старых сяброў-ліцвінаў здаўна жылі ў Варшаве і ажывілі мой побыт тут. А. Е. Адынец<sup>50</sup>, аўтар "Барбары Радзівіл", яго верны калега маладосці Бенедыкт Турскі, рэдактар "Клосаў", Адам Плуг<sup>51</sup> і Вінцэнт Карапынскі<sup>52</sup>, лепшы сябар Сыракомлі, а потым рэдактар "Газеты Варшаўскай" і жывая віленская гісторыя - 80-ці гадоў Сурэвіч, бавілі са мной свой вольны час, размаўлялі аб мілым мінульым, якое не вернеш. З гэтага кола зараз

<sup>47</sup> Указ ад 10 снежня 1865 г. забараняў "палякам", г. з. католікам, купляць маёнткі. - Л. Л.

<sup>48</sup> Аксакаў Іван Сяргеевіч (1823-1886), публіцыст, паэт, грамадскі дзеяч, адзін з лідэраў славянафільскага руху. - Л. Л.

<sup>49</sup> "Якая жудасная адказнасць" (фр.). - Л. Л.

<sup>50</sup> Адынец Антоні Эдвард (1804-1885), паэт, перакладчык, сябра таварыства філіярэтаў. - Л. Л.

<sup>51</sup> Адам Плуг (Антоні Пяткевіч, 1823-1903), польскі і беларускі пісьменнік, публіцыст. - Л. Л.

<sup>52</sup> Вінцэнт (Вінцэс) Карапынскі (1831-1891), польскі і беларускі пісьменнік і перакладчык. - Л. Л.



живе адзін Плуг.

**1878.** У гэтым годзе новая жалоба пакрыла маю сям'і. Мой трэці швагер Казімір Пашкоўскі памёр па дарозе за мяжу. Усе сваё жыццё быў радцам і памочнікам у цяжкіх акалічнасцях жыцця Сыракомлі. Меў выштатныя густ, добрае веданне свету і людскіх характараў, любіў усё добрае і прыгожае. Спачыў на могілках Росы разам з тымі, з кім жыў, любіў і сам быў паважаны імі. Сыракомля прысвяціў яму свой "Kec chleba", твор блізкі сэрцу аўтара, бо распавядае пра трагічнае падзеі ў жыцці яго бацькі. У Пашкоўскім я страціў апошняга таварыша маладосці і найлепшага сябра.

4

**1880.** Галоўны начальнік краю Альбярдзінскі быў пераведзены ў Варшаву, аб чым шкадавалі ўсе, хто яго ведаў. У Вільні, як потым і ў Варшаве, яго лічылі пачцівым чалавекам. У нас ён меў менш проблем, чым яго папярэднік, які шмат часу патраціў на вяртанне да законнасці і спыненне сваволі. Інстытут міравых суддзяў, упершыню пасля скасавання Літоўскага Статута ў 1840 г.,увёў Патапаў.

Цар Аляксандр II, калі быў у Вільні ў 1879 г., наведаў сям'ю Альбярдзінскага на летній кватэры ў ваколіцы Вільні - у Звярынцы. Быў у добрым гуморы і ўспомніў свае слова да Альбярдзінскага, сказаныя ўвесну: "Толькі ў цябе можна адпачніць", што значыла, што ў Літве няма ніглістаў. Піў кіслае малако і гуляў у карты. А ў той час у горадзе была запалена прыгожая ілюмінацыя. Вяртаючыся а 23-й, цар убачыў цалкам цёмны ганак палаца і лакеяў, якія чакалі яго з кандэлябрамі ў руках. Цар сказаў Альбярдзінскому: "Во як мы загулялі! Ужо і газ пагаслі". Бедны Альбярдзінскі гэтых жартайўлівых слоў не чув, бо быў вельмі ўсхваляваны і ўзрушаны. Ужо калі яны толькі ўзджалі на густоўна ілюмінаваны пляц перад палацам, які быў так густа запоўнены натоўпам, што карэта ледзь рухалася, губернатар убачыў пануры цёмны палац сярод мора агнёў навокал. На раніцы ўспомніў, што імператар яму нешта казаў, але што? Заставаўся пад уражаннем відарысаў горада той ноччу і не ўспомніў.

Выязджаючы каля 20-й у Звярынец, загадаў каля 22-й асвятліць палац газам. Газ запалілі, але да 23-й адначасова газавыя лямпы палаца пагаслі, і ўжо не было часу нешта паправіць. Разгневаны Альбярдзінскі хацеў выслыць Шхунфельда (газавага агента) у Варшаву, адкуль той быў родам, але дырэктар фірмы Зімерман, родам з

Берліна, патлумачыў, што запас газу быў вялікі, што на ўсіх пляцах і гмахах агонь палілі да раніцы, а прычыну, чаму газ скончыўся ў палацы, ён, Зімерман, зразумець не можа і лічыць, што гэта лёс такі, тым больш, што Шхунфельд ад перапалохаў захварэў і ён сам, Зімерман, ледзь жывы. Альбярдзінскі вырашыў, што яны памыліліся ў разліках, калі пускалі газ у розныя часткі горада.

**1867-68.** У апошнім нумары (24 красавіка 1893 г.) "Новага Времени" артыкул з штомесячнага часопіса "Руское обозрение" (красавіцкі нумар) - працяг артыкула Уладзімірава: "Генерал-губернатар Альбярдзінскі прасіў віленскага архіепіскапа Макарыя<sup>53</sup> знайсці сродкі для ўтрымання навернутых у праваслаўе. На гэта Макарый адказаў: "З-за таго, што навярталі ў праваслаўе чыноўнікі, дык хай чыноўнікі і шукаюць спосабы, як іх утрымаць". Відочна, што католікаў навярталі ў праваслаўе чыноўнікі, але гэта была добрая справа".

У Віленскім павеце сагнаных з розных мясцечак людзей у праваслаўе запісаваў ваенны начальнік павета князь Хаванскі і памочнік віленскага спраўніка Мустафа Якубоўіч<sup>54</sup>. За адмову яны гразілі вернікам Сібір'ю. Людзі казалі старшаму апосталу Мустафе: "Ты, татарын, сам найперш стань хрысціянінам, а потым патрабуй, каб мы веру змянілі". Калі ў 1867 г. (у часы генерал-губернатара Баранава) цар Аляксандр II прыехаў у Вільню, гэтыя запісаныя ў праваслаўе людзі спышаліся ў горад, каб паскардзіцца манарху, але Мустафа расставіў па ўсіх трактах і дарогах каля горада варту, якая не пускала іх у горад. Пасля смерці мітрапаліта Сямашкі, у канцы 1868 г., яго наступнік Макарый усіх запісаных гвалтам, якія не разу не прынялі камунію, загадаў выкрасліць са спісу праваслаўных.

Гэты Уладзіміраў быў членам вялікай камісіі, якая павінна была замяніць польскую мову на рускую ў касцёле. Ён прапанаваў зрабіць гэта без дазволу папы, а іншы чалавек, інспектар гімназіі Кулін, падказваў, што з дапамогай паліцыі і міравых паясреднікаў каталіцызм у Літве наогул трэба скасаваць. Генерал-губернатар Баранаў прадбачыў моцныя крыўды і гэту камісію закрыў, а яе членаў на чале з старшынём ад сябе аддаліў. Адсюль і іхняе нездадавальненне. Уладзіміраў казаў: "Разпальшчэнне каталіцызму - гэта ідэя генерал-губернатара Каўфмана, якую затармазіў Патапаў"<sup>55</sup>.

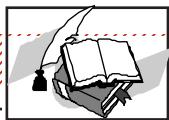
Гэты сённяшні артыкул амаладзіў мяне на чвэрць стагоддзя, я ўспомніў быўшыя важныя падзеі. Вось як гэта было.

(Працяг у наступным нумары.)

<sup>53</sup> Мітрапаліт Макарый (Міхail Пятровіч Булгакаў; 1816-1882), епіскап Праваслаўнай Расійскай Царквы, гісторык царквы, багаслоў. З 10 снежня 1868 г. па 8 красавіка 1879 г. - архіепіскап Літоўскі і Віленскі. - Л. Л.

<sup>54</sup> Памочнік спраўніка Мустафа Аляксандравіч Якубоўскі, на пасадзе з 11 траўня 1865 г., узнагароджаны ордэнам св. Станіслава, медалём за вайну 1853-1856 гг. і медалём за ўціхамірванне месязу 1863-1864 гг. - Л. Л.

<sup>55</sup> Падрабязней гл: Владимиров А. История плана распоряжения католицизма в Западной России // Русская старина. 1885. № 10. С. 99-122. - Л. Л.



## У шосты школьны дзень наведалі Леснікі і "Сібірскі падворак"

Цікавую і пазнавальную паездку па Лідскім раёне здзейснілі навучэнцы сярэдняй школы №11 у рамках шостага школьнага дня. На гэты раз школьнікі наведалі вёску Леснікі, якая вядома лідзянам як сястра Хатыні.

Першы прыпынай школьнікі зрабілі ля паклоннага крыжа пры ўездзе ў вёску. Менавіта ля яго падножжа некалькі гадоў таму быў устаноўлены камень-следавік.

Тут вучні пачулі пазнавальнае паданне аб tym, чые сляды могуць сёння ўбачыць людзі, сустракаючы камяні-следавікі. Дзеці змаглі ўжывую ўбачыць і дакрануцца да святыні нашага краю.

Другім аб'ектам наведвання стаў помнік, прысвечаны трагічным падзеям часоў Вялікай Айчыннай вайны. 6 жніўня 1942 года - гэтая дата стала самым сумным днём у гісторыі вёскі. Таму невыпадкова ў Год гістарычнай памяці школьнікі выбраўлі наведванне гэтага населенага пункта.



Помнік расстраліным і спаленым мясцовым жыхарам у вёсцы Леснікі быў устаноўлены ў 1957 годзе. Штогод да яго прыходзяць і прыязджаюць людзі, каб ушанаваць памяць загінулых жыхароў.

Дзеці з увагай выслушалі гісторыю пра трагічныя падзеі, даведаліся, чаму здарылася трагедыя, што некалькі жыхароў змаглі выратавацца, уцякаючы ў лясы, а пасля вайны вярнуцца і адрадзіць вёску. Сёння, на жаль, у Лесніках пражывае восем чалавек. Здаецца, вёска вымірае. Але ёсьць людзі, якія жадаюць адрадзіць гэты населены пункт.

І трэцім аб'ектам наведвання стала экаферма "Сібірскі падворак", дзе з 2017 года займаючы развязданнем маралаў. З аповеду кіраўніка падворка Ігара Андрушкі школьнікі даведаліся, што марал - алтайскі аленъ, адзін з самых вядомых падвідаў высакароднага аленя. Яго рогі дасягаюць вагі да 20 кілаграмаў. Жывуць маралы каля 20 гадоў. На ферме ў вёсцы Леснікі ўтрымліваецца 270 маралаў, 110 з іх нарадзіліся на лідской зямлі. Толькі летась з'явілася на свет 56 маралаў. Парнакапытныя з аксамітнымі рагамі - рэдкасць не толькі для нашага рэгіёна, але і для ўсёй Беларусі.



Сапраўдная экзотыка, Алтайскі край, знаходзіцца зусім побач - у вёсцы Леснікі Лідскага раёна.

Дзеці змаглі палюбавацца высакароднымі жывёламі і даведацца пра асаблівасці іх развяздання. Але не толькі маралаў можна ўбачыць на падворку - з важнымі відамі па двары ходзяць халмагорская гусі, побач з імі жывуць куры, курапаткі, цэсаркі, павы, індышкі. Недалёка ад іх - сапраўдны трусыны домік. Крыху далей - валъеры з лісамі. Шмат задавальнення атрымалі навучэнцы 11-й школы ў час наведвання "Сібірскага падворка", бо ён яшчэ і кантактны - можна было пакратаць, пагладзіць некаторых мясцовых насельнікаў.

*Наталля Анашкевіч.*

*Адрес рэдакцыі:*

231282, г. Ліда, вул. Лётная, 7а.

*Адрес для паштовых адпраўленняў:*

231282, г. Ліда-2, п/с 7.

*E-mail:* sejlawicz@gmail.com, kajety@list.ru

*Рэдактар Станіслаў Вацлававіч Суднік*

Газета падпісаны да друку 28.03.2022 г.

Фармат А-4.  
Аб'ём 2 друкаваныя аркушы.

*Аўтары цалкам адказныя  
за падбор і дакладнасць  
прыведзенай інфармацыі.*

*Рэдакцыя рукапісы не  
вяртае.*

Газета размяшчаецца на сайтах: <http://nslowa.by/>; <http://pawet.net/>; <http://kamunikat.org/>; <http://belkiosk.by/>

Дазваляеца самастойная раздрукоўка на паперу.